

دليل
فنون الشارع
بالمغرب



الدليل

هذا الدليل جاء لتشجيع الديناميات الفنية الجديدة المشتغلة في الفضاء العام، والتي تعرف ازديادا ملحوظا داخل الحقل الثقافي المغربي في السنوات الماضية.

فبعد 2011 خصوصا، ظهرت على الساحة الثقافية المغربية بعض المبادرات الفنية التي تشغل أساسا في وعلم الفضاء العام، والتي من بين أهم اشكالياتها هي الطبيعة المتحررة لهويتها مما يصطدم مع الوازع التنظيمي للسلطات الأمنية، فأغلبها تعتبر ديناميات غير مهيكلية أي بدون هوية قانونية من جهة، ومن جهة أخرى ضعف المعرفة القانونية لديها أو تجاهلها للمساطر المؤطرة للتظاهرات الفنية في الفضاء العام.

هذا الواقع يفرز اصطدامات متكررة بين الوازع التحريمي لهذه الديناميات والرؤية الأمنية للسلطات العمومية، مما يؤثر سلبا في استثمار الفضاء العام من أجل الإبداع والتعبير.

هذا الدليل إذن، يقترح شرحا مبسطا للمساطر القانونية والإجراءات التنظيمية لولوج الفضاء العام، من طرف الأفراد والمجموعات الفنية والثقافية من أجل تنظيم تظاهراتهم، أملين في أن يكون محفزا لتشجيع الفاعلين الفنيين والثقافيين على الاشتغال في الشارع وتيسير الوصول إلى المنتج الفني والثقافي، خصوصا بالنسبة لفئات اجتماعية واسعة، التي تعزف عن الذهاب إلى الفضاءات الثقافية المغلقة.

أنجز هذا الدليل عن طريق لقاءات مع الفاعلين الفنيين الميدانيين وتجميع الخبرات القانونية والتقنية المرتبطة بموضوع الفن في الفضاء العام.

يسعد منتدئ بدائل المغرب وشريكه، مؤسسة المورد الثقافي ومؤسسة ثرية وعبد العزيز التازي، أن يقدموا هذا الدليل كإسهام منهم في تطوير العمل الفني والثقافي في الفضاء العام المغربي.

كريم كيفكر يخرج يلعب
الموسيقى في الشارع



اشمن
قانون؟

غادي نلعب
شوية الموسيقى مع
الدراري في الساحة

..مزيان
ولكن ماشي غير احيي
ولعب الموسيقى
..في الفضاء العام
راه كاي القانون

فين غادي
اكريم؟



خاصك تاخذ وصل ايداع
اللي هو نفس التصريح اللي
دفعتي مؤشر عليه
بالتابع الرسمي للجهة
اللي دفعتي ليها

ومن بعد؟

هو رسالة للسلطات
المعنية كتبين من خلالها
اليوم والساعة والمكان اللي
باغني دير فيه الفن ديالك

شنا هو
تصريح؟

قانون التجمعات
العمومية،
راه ضروري
خاصك دير
تصريح
للسلطات
العمومية.

ولا
العمالة أو الولاية
في المدينة أو
المجلس البلدي.

في القيادة
في العالم القروي

للسلطات
الإدارية المحلية:

وشكون
هي الجهة اللي
ممكن تدفع
ليها؟

فيم العمالة...

مكتب الضبط

..سلام أ الدراري
ما لا عينتش ليوم
فيم الساحة؟

جراه
علينا
البارج

قال لنا المقدم
سيرو ديرو تصريح
فيم العمالة

واقبلا
كائنة الحملة

شوية
هكانو غادي
ياخدو لنا
المطربال



أ سيدنا راه السلطات
من حقها تمنع الأنشطة
بقرار مكتوب يسلم لهادوك
اللي دفعو التصريح...

...ايلا شافت
أنها كتهدد
الأمن العام.

وعلاش؟

كترشيق
ليهم
وصافي

فنان سيرورة

ولكن راه
واخا تدفع
تصريح راه
يقدر ما
يخليوكش
تلعب



أش جابنا
للأمن العام,
انا خارج غير
ندبر عليه
راسي بالفرن
ديالي

فيم هاذ الحالة يجب
التفريق ما بين فنان ينشط بصفة غير منتظمة
فيم الفضاء العام وأخر يخرج يوميا للانتفاع بفنه,
هذا الأخير خاص ينظم راسو بحال البائع المتجول أولا
يولي مقال ذاتي , باش يدفع الضرائب للدولة.

خلتي



رقص معايم

أمولاي القانون,
حنا كنشطو السياحة
فيم البلاد وهادي هي
الضريبة اللي كندفعو

الشريف انا
لقاوني غير
كتر رسم فيم
الحيط...

غرافيتي

باركور



نتي بعدا
بالإضافة للتصريح، خاصك
مالك البنائة يسمح ليك
ترسمه فيها باش
تكونه هائية.

حنا في الفرقة
ديما كندروه عروض
مسرح الشارع
باسم الجمعية ديالنا..
ولكن مع الحملة..

..علمه ذكر الجمعيات، واش عارفين أن راه التصريح خاص ديرو
جمعية ما شيع أشخاص.. القانون كي قول أن الأحزاب
والجمعيات والنقابات هوما اللي مسموح ليهم يديرو شيع
تظاهرة في الشارع.

وعلمه حسب علمي القانون كيفيه
العادات والتقاليد المحلية السائدة
من الإخبار، بحال داكشي ديال
الهدية والاسواق

حنا راه يوميا
كنخرجو نلعبو
في الزنقة،
والناس ولفو علينا
وهولات عادة
عندنا وعندهم
يجيو تفرجو

مكتة
علاه مالنا حنا في
فاتح مامي؟؟



صحيح، القانون كيقول هادشي، ولكن إمتا وكيفاش ممكن نعتبره
التجمعات الفنية اليومية عادات محلية سائدة؟

مكتب الضبط



ما فهمت والو..
علمت هاد الحساب
ما خصناش نديرو
تصريح؟؟

حنا راه ولينا
تقريبا ساكنين تما،
وعندنا الجمهور ديالنا،
ولينا بحال جامع الفنا

أنا أصلا،
ما باغيش ندير جمعية..
باغية غير نلعب الموسيقى
واش ماشية من حقها؟

واش حنا غادم
نبقاو مقابلين الأوراق
والطلوع والنزول
ولا نقابلو الفن
ديالنا؟

فيم هاذ الحالة إيلا ما
طبعوش ليك علمت التصريح..
مممكن تجيب معاك
مقوض قضائي. وإيلا رفضوا
القانون كيخول ليك
ترفع دعوة علمت الدولة
فيم المحكمة الإدارية..
وفي جميع الحالات مزيان
تراسل المجلس الوطني
لحقوق الإنسان اللي كيوثق
بحال هاذ الخروقات.

طبعما من حقا..
لأن الأساس من هادشي
كامل هو حرية التعبير.

وإيلا منصونا ولا
ما بغاوش يطبعو لينا
التصريح؟

شينو
ماديرش

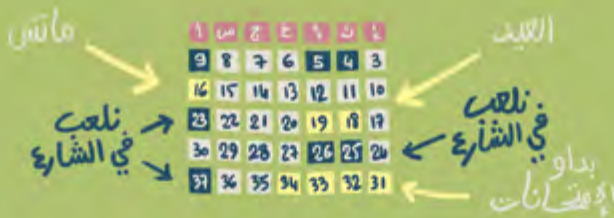
شينو دير

تاريخ التظاهرة



تقرر تاريخ التظاهرة بلا ما تعرف أش واقع فمى الفضاء اللمى باغمى تعرض فمى، كعدم تطابق التاريخ بتظاهرات رياضية ولا فنية ولا أعياد وطنية ولا دينية وأمى تواريخ مهمة ممكن تخلى الجمهور ما يجيش بحال امتحانات الطلبة.

تاريخ التظاهرة



تأكد من تواريخ أهم التظاهرات الثقافية أو الرياضية الوطنية والدولية ذات الإشعاع الكبير.

ضبط أجددة الأعياد الوطنية والدينية.

حالة الطقس



تفادي تنظيم عرض فني خلال طقس رديء لا يساعد.

حالة الطقس



التأكد من حالة الطقس قبل إعلان تاريخ التظاهرة.

مكان التظاهرة



تقرر المكان بلا ما تعرف واش صالح للعرض.
بلا ما تعرف واش الناس ممكن يوصلو ليه بسهولة وبلا ما تعرف
الإمكانيات التقنية ديالو بحال سهولة استعمال الكهرباء إيلا
احتاجيتي ليه.

مكان التظاهرة



اختيار المكان بعلاقة مع النوع الفني وموضوع العرض، أو الجمهور
الذي تنوي التواصل معه إذا كان العرض ديالك يحمل رسالة معينة.

التعامل مع المكان



تعرض فيه شيء مكان بلا ما تعرف واش كايين خطر عليه الأمن ديالك وأمن الجمهور.
تقرر المكان بمدة طويلة قبل العرض بلا ما تبقا طل عليه مرة مرة.
تعرض فيه شيء مكان نتا ما موالفش بيه وما عارف عليه والو.

التعامل مع المكان



التفكير فيه مكان ما كيعرضكش نتا والجمهور للخطر، بحال يكون قرب من سكة الحديد
ولا طريق خطير ولا بناية آيلة للسقوط.
زيارة مكان العرض، إذا كنت عارف أن المكان ممكن يتبدلو فيه شيء حوايج مع الوقت.
التنسيق مع الناس اللية كيعرفو المكان خصوصا إيلا كان فيه شيء مدينة أو قرية
بعيدة عليك.

احتياجات العرض



ما تجيشن حتا لآخر لحظة وتفكر في احتياجات العرض بحال الكهرباء إيلا
احتاجيني ليه ولا سهولة ولوج المكان.

احتياجات العرض



إيلا كنتي محتاج الكهرباء، إما تجيب الحل معاك ولا تعلم شركة الكهرباء
ولا الجماعة المحلية لتزويدك بالكهرباء من الإنارة العمومية.
تأكد من أن جميع مستلزمات العرض ديالك ممكن توصل لمكان العرض
بسهولة.

إشهار العرض



ما تكتفيش غير بالإشهار في الانترنت خصوصاً في الأماكن القروية.

إشهار العرض



تواصل مع الناس في العالم القروي بالطرق اللي موالفين بيها. بحال
البراح في الأسواق الأسبوعية.
فكر أن لكل مكان ولكل عرض طريقة خاصة لإشهار العرض ديالك.

التعامل مع السلطة



ما تعولش غير علمه الحوار الشفوي إيلا وقفو عليك الأمن.

التعامل مع السلطة



ديما هز معاك التصريح اللي دفعته في الطابع ديال الجهة
اللي دفعته فيها.
من المستحب تهز معاك حثا نسخة من القوانين المنظمة للتظاهرات في
الفضاء العمومي.

نموذج التصريح

جمعية (اسم الجمعية)
المكتب المسير

(المدينة) في: (التاريخ)
إلى السيد: (ممثل السلطات المحلية)

الموضوع: اخبار بتنظيم تظاهرة فنية بالفضاء العام

تحية طيبة، و بعد

تعترم جمعية (اسم الجمعية)، بالقيام بتظاهرة فنية (تحديد نوع التظاهرة)،
وذلك يوم (تحديد التاريخ) على الساعة (تحديد التوقيت)، بساحة (تحديد المكان).

وعليه نتوجه إلى سيادتكم بهذا الاخبار لكل غاية مفيدة.

وتقبلوا منا فائق الاحترام والتقدير.

الامضاء:

(اسم وصفة المسؤول الإداري للجمعية)

مكان وتاريخ صياغة الإخبار

مقتطفات من قانون التجمعات العمومية

ظهير شريف رقم 1.58.377 صادر في 3 جمادى الأولى 1378 (15 نوفمبر 1958)
بشأن التجمعات العمومية

الكتاب الثاني

في المظاهرات بالطرق العمومية

الفصل 11

(نسخ وعض كما يلي، قانون رقم 76.00، المادة الثانية) :

تخضع لوجوب تصريح سابق المواكب والاستعراضات وبصفة عامة جميع
المظاهرات بالطرق العمومية.

لا يسمح بتنظيم المظاهرات بالطرق العمومية إلا للأحزاب السياسية والمنظمات
النقابية والهيئات المهنية والجمعيات المصرح بها بصفة قانونية والتي قدمت لهذا
الغرض التصريح السابق المنصوص عليه أعلاه.

بيد أنه يعفى من هذا التصريح الخروج إلى الشوارع العمومية طبقا للعوائد
المحلية.

مقتطفات من قانون التجمعات العمومية

الفصل 12

(غير كما يلي، قانون رقم 76.00، المادة الأولى) :

يسلم التصريح إلى السلطة الإدارية المحلية في ظرف ثلاث أيام كاملة على الأقل، وخمسة عشر يوما كاملة على الأكثر قبل تاريخ المظاهرة، وتسلم هذه السلطة في الحال وصلا مختوما بإيداع التصريح، وإذا لم يتمكن المصحون من الحصول على الوصل فإن التصريح يوجه إلى السلطة المحلية في رسالة مضمونة مع إشعار التوصل.

ويتضمن التصريح الأسماء الشخصية والعائلية للمنظمين وجنسياتهم ومحل سكناهم، وكذا أرقام بطائقتهم الوطنية ويوقع عليه ثلاثة أفراد منهم يكون محل سكناهم في العمالة أو الإقليم الذي تجري فيه المظاهرة، وتبين في التصريح الغاية من هذه المظاهرة والمكان والتاريخ والساعة المقررة لتجمع الهيئات المدعوة للمشاركة فيها وكذا الطرق المنوي المرور منها.

مقتطفات من قانون التجمعات العمومية

الفصل 13

(غير كما يلي، قانون رقم 76.00، المادة الأولى) :

إذا ارتأت السلطة الإدارية المحلية أن من شأن المظاهرة المزمع القيام بها تهديد الأمن العام فإنها تمنعها بقرار مكتوب يبلغ إلى الموقعين على التصريح بمحل سكتاهم.

علمه الالتزام
بالقانون ألا يؤدي
إليه نفي الحرية



لا يوجد قانون صريح ينظم
فنون الشارع بالمغرب، لذلك
يتم القياس علمه القانون
المنظم للإضرابات
والاحتجاجات والتظاهر في
الاماكن العمومية.

المدن التي كائنة فيها فنون الشارع



دليل فنون الشارع بالمغرب

مشروع ل:
منتدى بدائل المغرب



بدعم من:
مؤسسة المورد الثقافي
مؤسسة ثرية
وعبد العزيز التازي



FONDATION TOURIA
& ABDELAZIZ TAZI

سكاني هاد الكود،
تيليشارجي هاد
الدليل



المسؤول عن المشروع: غسان وائل القرموني
الخبير التقني: طارق الربح
الخبير الفني: حسني المخلص
تصميم الدليل: أيوب عبيد

دليل
فنون الشارع
بالمغرب